IMT Nuremberg Archives

H – 1868

International Court of Justice

H1868 - 0002

Nürnberg, den 12. Juni 1946

Bestätigung

Ich bestätige, dass der anliegende Auszug aus dem Buch

"The Time For Decision" by Sumner Welles
Armed Services Edition, Copyright, 1944,
By Sumner Welles

richtig abgeschrieben ist.

Das Buch ist im Documentation Division, Library des I.M.T. vorhanden.

(Dr. Kubuschok)

INTERNATIONAL MILITARY TRIBUNAL
NUREMBERG, GERMANY
V.P. ~~D~~ Exhibit 36
Filed 6/14/46

21

v.Baron Dok. 6

Auszug

aus

The Time For Decision

by

Sumner Welles

Armed Services Edition

Copyright, 1944, BY SUMNER WELLES

Aus Seite 456 - 457:

" If the Weimar Republic was to have had any chance of success, German reparations should have been based upon a just appraisal of what the German people could pay and still maintain a standard of living and a level of employment that would prevent a breakdown in the social and economic life of the country. No Republican regime, attempting to govern a people unaccustomed to and uninclined toward democratic institutions, could carry on successfully in the face of the insuperable obstacle which the Allied handling of the reparation question represented."

INTERNATIONAL MILITARY TRIBUNAL
NUREMBERG, GERMANY
U.S. Exhibit 34
Filed 4/19/46

H1868 - 0003

H1868 -0004

v.Papen Dok. 6
(Deutsche Übersetzung)

22

Auszug aus: Zeit zur Entscheidung

(The time for Decision)

von

Sumner Welles

Feldausgabe

Copyright, 1944, by Sumner Welles.

Aus Seite 456-457:

"Wenn die Weimarer Republik überhaupt irgendwelche Aussichten auf Erfolg hätte haben sollen, so hätten die deutschen Reparationen auf einem gerechten Voranschlag dessen basiert sein müssen, was das deutsche Volk bezahlen konnte bei Aufrechterhaltung eines Lebensstandards und eines Beschäftigungsgrades, die einen Zusammenbruch in dem sozialen und Wirtschaftsleben des Landes verhinderten Keine republikanische Staatsordnung konnte in dem Versuch ein Volk zu regieren, das gegenüber demokratischen Einzelheiten ungewohnt und zurückhaltend war, die Geschäfte erfolgreich weiterführen, angesichts des unüberwindlichen Hindernisses, das die Art und Weise darstellte, in der die Alliierten die Frage der Reparationen behandelten."

Der Unterzeichnete, Dr. v.V.Veith, AGO No.D 150649, bestätigt, daß er die deutsche und englische Sprache vollkommen beherrscht und daß das vorstehende Schriftstück eine genaue und wahrheitsgetreue Übersetzung der Originalabschrift ist.

Nürnberg, den 18.März 1946.

gez. Dr.v.Veith, AGO No.D 15064
Sektion VI.

H-1868

V. PAPEN EXH. 36

Filed June 14, 1946
H B Willey
Secy.

V. P A P E N DOK. NR. 6

V. Papen Exh. 6

H1868 - 0005